



FRANÇAIS

MANUEL D'UTILISATION

Barre de son

Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser votre appareil et conservez-le pour vous y référer ultérieurement.

NB2020A



Consignes de sécurité



ATTENTION
RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE.
NE PAS OUVRIR.



ATTENTION : AFIN DE RÉDUIRE LE RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE, NE RETIREZ PAS LE BOÎTIER (NI L'ARRIÈRE). AUCUNE PIÈCE DE CET APPAREIL N'EST SUSCEPTIBLE D'ÊTRE RÉPARÉE PAR L'UTILISATEUR. CONFIEZ L'ENTRETIEN DE L'APPAREIL À DES PERSONNES QUALIFIÉES.



Le symbole d'un éclair à l'intérieur d'un triangle sert à avertir l'utilisateur de la présence d'une tension dangereuse non isolée dans le corps de l'appareil, qui peut être suffisamment élevée pour provoquer un risque d'électrocution.



Le symbole d'un point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle sert à avertir l'utilisateur de la présence d'instructions d'utilisation et de maintenance (entretien) importantes dans la documentation qui accompagne l'appareil.

AVERTISSEMENT : POUR PRÉVENIR TOUT RISQUE D'INCENDIE OU D'ÉLECTROCUTION, N'EXPOSEZ PAS CET APPAREIL À LA PLUIE OU À L'HUMIDITÉ.

AVERTISSEMENT : n'installez pas cet appareil dans un espace confiné tel qu'une bibliothèque ou tout autre meuble similaire.

ATTENTION : n'obstruez pas les ouvertures d'aération. Installez l'appareil conformément aux instructions du fabricant.

Les fentes et les ouvertures du boîtier servent à assurer la ventilation et le bon fonctionnement de l'appareil, ainsi qu'à le protéger contre la surchauffe. Les ouvertures ne doivent jamais être bloquées en installant l'appareil sur un lit, un canapé, un tapis ou toute autre surface similaire. Cet appareil ne doit pas être placé dans un emplacement fermé tel qu'une bibliothèque ou une étagère, à moins d'assurer une ventilation adéquate ou que les instructions du fabricant l'autorisent.

Il est recommandé de brancher la plupart des appareils sur un circuit dédié.

Autrement dit, un circuit comportant une prise de courant qui alimente uniquement cet appareil et qui n'a ni autres prises ni circuit dérivé. Reportez-vous à la page des spécifications de ce manuel d'utilisation pour plus de détails. Ne surchargez pas les prises murales. Les prises murales surchargées, desserrées ou endommagées, les câbles de rallonge, les cordons d'alimentation effilochés, ou les gaines isolantes craquelées ou endommagées constituent un danger. Chacune de ces conditions peut entraîner un risque de choc électrique ou d'incendie. Examinez régulièrement le cordon de votre appareil. S'il paraît endommagé ou détérioré, débranchez-le, cessez d'utiliser l'appareil et faites remplacer le cordon par un cordon strictement identique auprès d'un point de service après-vente agréé. Protégez le cordon d'alimentation de sorte qu'il ne puisse pas être tordu, entortillé, pincé, coincé dans une porte ou piéciné. Faites particulièrement attention aux fiches, aux prises murales et au point d'où sort le cordon de l'appareil. Pour déconnecter l'appareil du réseau électrique, retirez le cordon d'alimentation de la prise électrique. Lors de l'installation de l'appareil, assurez-vous que la prise soit facilement accessible.

Cet appareil est équipé d'une batterie transportable ou de piles rechargeables.

Retrait sans danger de la batterie ou des piles de l'appareil : pour retirer la batterie ou les piles usagées, procédez dans l'ordre inverse de leur insertion. Pour empêcher toute contamination de l'environnement et tout danger pour la santé des êtres humains et des animaux, la batterie ou les piles usagées doivent être mises au rebut dans le conteneur approprié à un point de collecte prévu pour leur recyclage. Ne jetez pas la batterie ou les piles usagées avec les autres déchets. Recyclez toujours les batteries et piles rechargeables usagées. La batterie ne doit pas être exposée à une chaleur excessive, telle que la lumière directe du soleil, les flammes, etc.

CE LG Electronics déclare ce/ces produit(s) conforme(s) aux normes de base et aux dispositions des Directives 2004/108/CE, 2006/95/CE et 2009/125/CE en la matière.

Centre Européen de Normalisation (European Standards Centre):

Krijgsman1, 1186 DM Amstelveen The Netherlands

- Veuillez noter que ce Centre n'est PAS un Service Client. Pour les Informations Service Client, veuillez consulter la Carte de Garantie ou contacter le revendeur chez qui vous avez acheté le produit.

1

Démarrage

Table des matières

1 Démarrage

- 2 Consignes de sécurité
- 6 Accessoires fournis
- 6 Introduction
 - 6 – Symboles utilisés dans ce manuel
- 7 Télécommande
- 8 Panneau avant
- 8 Panneau arrière
- 9 Installation de la barre de son
- 9 Installation du pied de surélévation

2 Raccordements

- 10 Montage mural
- 11 Raccordement d'appareils auxiliaires
 - 11 – Raccordement à l'entrée optique

3 Utilisation

- 12 opérations
 - 12 – DOLBY DRC (Contrôle de la gamme dynamique)
 - 12 – Synchronisation audiovisuelle
 - 12 – MISE HORS TENSION AUTOMATIQUE
 - 12 – ALIMENTATION AUTOMATIQUE Marche/Arrêt
 - 12 – Désactivation temporaire du son
- 13 Commande d'un téléviseur à l'aide de la télécommande fournie

4 Dépannage

- 14 Dépannage

5 Annexe

- 15 Entretien
15 – Manipulation de l'appareil
16 Marques de commerce et licences
17 Spécifications

1

2

3

4

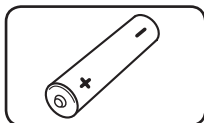
5

Accessoires fournis

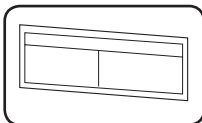
Vérifiez que vous disposez bien des accessoires fournis suivants.



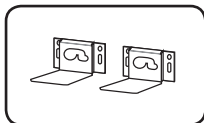
Télécommande (1)



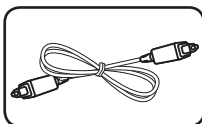
Piles (1)



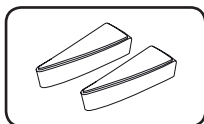
Gabarit de montage
du support mural (1)



Support mural (2)



Câble optique (1)



Pied de surélévation (2)

Introduction

Symboles utilisés dans ce manuel

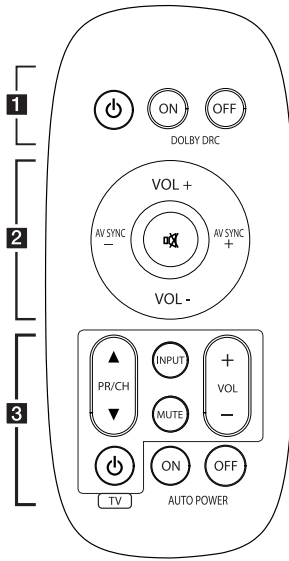
! Remarque

Indique des remarques et fonctionnalités spéciales.

! Attention

Indique des précautions à prendre pour éviter les dommages éventuels dus à une utilisation inappropriée.

Télécommande



Insertion des piles

Retirez le couvercle du compartiment de la pile à l'arrière de la télécommande, puis insérez une pile AAA en respectant la polarité $+$ et $-$.

..... **1**

(Alimentation) : permet d'allumer ou d'éteindre l'appareil.

DOLBY DRC (ON/ OFF) : permet de régler le contrôle de la gamme dynamique Dolby.

..... **2**

: permet de mettre le son en sourdine.

VOL -/+ : Permettent de régler le volume des haut-parleurs.

AV SYNC -/+ : permet de synchroniser le son et l'image.

! Remarque

- Quand le volume atteint le niveau le plus haut/bas et que vous poussez encore **VOL +/-** sur la télécommande, la LED rouge sur l'appareil s'allume pendant 2 secondes pour indiquer le niveau de volume Max./ Min. est atteint.
- Quand l'appareil est allumé, son volume augmente graduellement jusqu'au niveau du volume avant l'extinction de l'appareil.

..... **3**

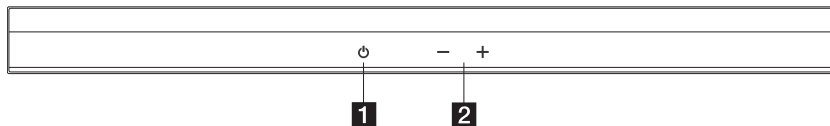
Touches de commande du téléviseur : voir page 13.

AUTO POWER (ON/OFF) : Cette fonction est automatiquement activée sur l'appareil

1

Démarrage

Panneau avant

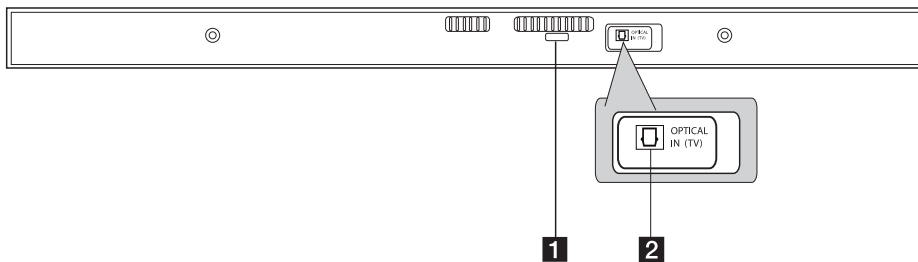


1  (En attente/ Marche)

2 - / + (Volume)

Permettent de régler le volume des haut-parleurs.

Panneau arrière



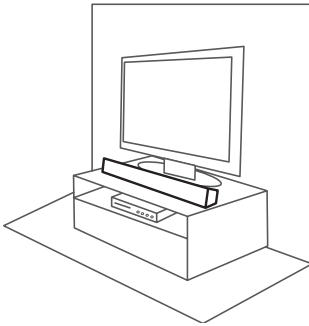
1 Connecteur pour service uniquement (Mise à jour Software)

2 OPTICAL IN

Installation de la barre de son

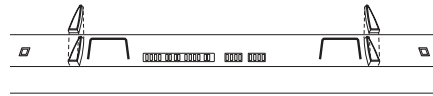
Vous pouvez écouter des éléments sonores en branchant l'unité à un autre appareil : télévision, lecteur Blu-ray, lecteur DVD, etc.

Placez l'unité devant la télévision et branchez-la à l'appareil souhaité (voir pages 11).



Installation du pied de surélévation

Vous pouvez augmenter la hauteur de l'unité.



1. Retournez l'unité.
2. Après avoir séparé une couche du rehausseur, mettez-la sur le pied de l'appareil
3. Fixez fermement le rehausseur sur l'appareil en appuyant fortement dessus.

1

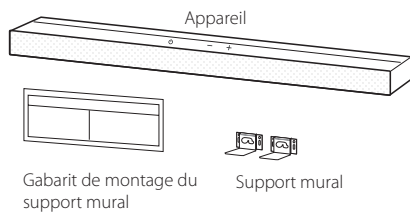
Démarrage

Montage mural

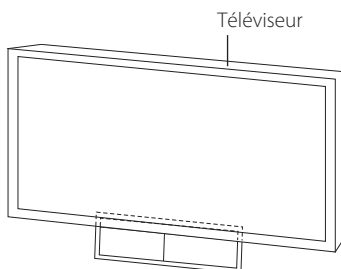
Vous pouvez fixer la barre de son à un mur. Munissez-vous des vis et supports fournis.

2

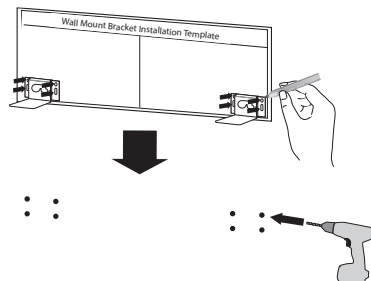
Raccordements



1. Alignez la marque correspondant au téléviseur sur le guide d'installation du support mural avec la partie inférieure du téléviseur, et fixez le guide à cette position.



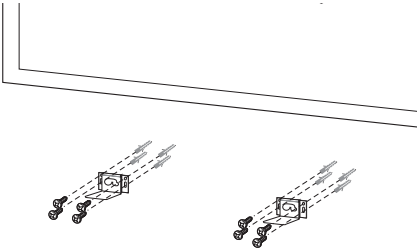
2. Si vous fixez la barre de son sur un mur en béton, utilisez des chevilles (non fournies). Vous devrez percer quelques trous. Un gabarit (WALL BRACKET INSTALL GUIDE) est fourni pour vous y aider. Utilisez-le pour repérer les endroits où vous devez percer.



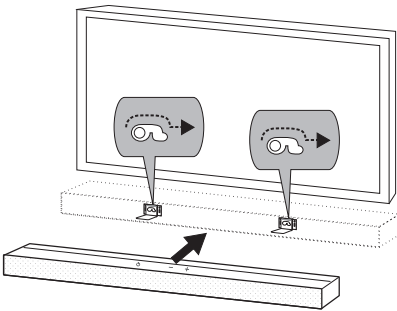
! Remarque

Les vis et chevilles pour le montage mural ne sont pas fournies. Nous vous recommandons d'acheter le modèle Hilti (HUD-1 6 x 30) pour le montage vendu à part.

3. Retirez le guide d'installation du support mural.
4. Fixez le support mural à l'aide de vis (non fournies), comme illustré ci-dessous.



5. Accrochez la barre de son sur le support, comme illustré ci-dessous.



⚠ Attention

- Ne vous suspendez pas à l'appareil installé et évitez de le soumettre à des chocs.
- Fixez fermement l'appareil au mur de sorte qu'il ne puisse pas tomber. S'il tombe, cela pourrait entraîner des blessures ou endommager l'appareil.
- Lorsque l'appareil est installé sur un mur, assurez-vous qu'aucun enfant ne tire sur les câbles de raccordement, car cela pourrait entraîner sa chute.

! Remarque

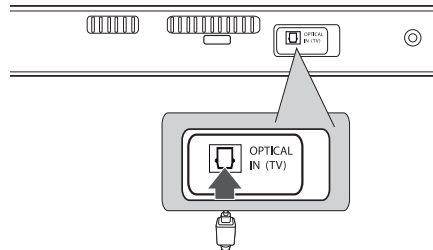
Détachez l'appareil du support comme illustré ci-dessous.



Raccordement d'appareils auxiliaires

Raccordement à l'entrée optique

Raccordez une sortie optique des appareils externes au connecteur OPTICAL IN



A la prise numérique optique de sortie de l'appareil externe

opérations

DOLBY DRC (Contrôle de la gamme dynamique)

Optimisez la clarté du son lorsque le volume est diminué (Dolby Digital uniquement).

Réglez cette option sur DOLBY DRC à l'aide de la touche **DOLBY DRC ON**.

Pour annuler la fonction de DOLBY DRC appuyez sur la touche **DOLBY DRC OFF**.

Synchronisation audiovisuelle

Lorsque vous recevez les signaux audio d'un téléviseur, il est possible que l'image et le son soient en décalage. Cette fonction vous permet d'ajuster le temps de décalage.

Utilisez les touches **AV SYNC +/-** pour augmenter ou diminuer le décalage, que vous pouvez paramétrer entre 0 et 300 ms.

! Remarque

Quand le AV SYNC atteint le niveau le plus haut/bas et que vous appuyez encore sur **AV SYNC +/-** de la télécommande la LED rouge de la télécommande s'allume pendant 2 secondes pour indiquer que le niveau AV SYNC Max./Min. est atteint.

MISE HORS TENSION AUTOMATIQUE

L'appareil s'éteint automatiquement pour économiser l'énergie si aucun signal n'est transmis vers l'appareil pendant 25 minutes environ.

Mais l'appareil est susceptible de s'allumer automatiquement sur la base de la fonction [AUTO POWER] que vous avez fixé.

ALIMENTATION AUTOMATIQUE Marche/Arrêt

Cette fonction met automatiquement l'appareil en MARCHÉ/ARRÊT quand vous allumez l'appareil externe (télé, lecteur DVD, lecteur disque Blu-ray, etc.) connecté à l'appareil par câble optique.

Activez cette fonction en appuyant sur **AUTO POWER ON**.

Pour l'annuler, appuyez sur **AUTO POWER OFF**.

! Remarque

Si vous n'avez pas connecter des appareils externes par câble optique ou s'il n'y a pas de signal audio numérique allant à l'appareil, l'appareil est éteint après 15 minutes d'inactivité si la fonction AUTO POWER est activée.

Désactivation temporaire du son

Appuyez sur la touche **M** pour mettre l'appareil en sourdine.

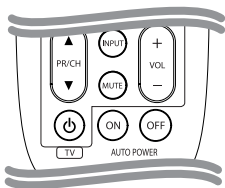
Vous pouvez couper le son de l'appareil pour répondre au téléphone, par exemple.

! Remarque

La LED rouge sur l'appareil clignote à un intervalle de 2 secondes pour indiquer que l'appareil est au mode muet.

Commande d'un téléviseur à l'aide de la télécommande fournie

Vous pouvez commander votre téléviseur à l'aide des touches ci-dessous. (seulement pour téléviseurs LG)



Touche	Description
MUTE	Mettez ou coupez le volume du téléviseur.
INPUT	Choisir la source d'entrée entre le téléviseur et d'autres sources.
⏻ (Marche/Arrêt du téléviseur)	Allumer ou éteindre le téléviseur.
VOL +/-	Régler le volume du téléviseur.
PR/CH ▲/▼	Passer d'une chaîne à l'autre.

! Remarque

- Selon que votre télé soit raccordée, vous ne pouvez pas commander votre télé en utilisant certains boutons.
- La télécommande de l'appareil effectue les opérations de bases de votre télé. Veuillez utiliser la télécommande de la télé pour profiter des fonctions avancées de votre télé.

Dépannage

PROBLÈME	SOLUTION
Pas d'alimentation	Branchez le cordon d'alimentation.
	Vérifiez en mettant d'autres appareils électroniques en marche.
Absence de son	Vérifiez la connexion de OPTICAL IN.
La télécommande ne fonctionne pas correctement	La télécommande est trop éloignée de l'appareil.
	Actionnez la télécommande dans un rayon de 7 m de l'appareil.
	Un obstacle se trouve entre la télécommande et l'appareil. Retirez l'obstacle.
	Les piles de la télécommande sont vides. Remplacez les batteries par des neuves.
La fonction AUTO POWER ne marche pas.	Selon l'appareil connecté par câble optique, cette fonction est susceptible de ne pas fonctionner.

Entretien

Manipulation de l'appareil

Lors du transport

Conservez le carton et les emballages d'origine. Si vous devez transporter l'appareil, pour une protection maximale, emballez-le tel que vous l'avez reçu à sa sortie de l'usine.

Entretien des surfaces extérieures

- N'utilisez pas de liquides volatils tels qu'un insecticide en aérosol à proximité de l'appareil.
- Si vous frottez trop fort, vous risquez d'endommager la surface.
- Ne laissez pas de produits en caoutchouc ou en plastique en contact prolongé avec l'appareil.

Nettoyage de l'appareil

Pour nettoyer le lecteur, utilisez un chiffon doux et sec. Si les surfaces sont très sales, utilisez un chiffon doux légèrement humidifié d'une solution détergente douce. N'utilisez pas de solvants puissants tels que alcool, benzine ou diluants, car ces derniers risquent d'endommager la surface de l'appareil.

Marques de commerce et licences



Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories. Dolby et le symbole représentant un double D sont des marques de commerce de Dolby Laboratories.



Fabriqué sous licence aux  tats-Unis. Brevet N : 5,956,674; 5,974,380; 6,487,535 et d'autres brevets américains et internationaux déposés et en attente. DTS, le logo ainsi que DTS et le logo ensemble sont des marques déposées. La chaîne DTS 2.0 est une marque déposée de DTS, Inc. Product (logiciel compris).   DTS, Inc. Tous droits réservés.



Spécifications

Général	
Alimentation	Reportez-vous à l'étiquette.
Consommation	Reportez-vous à l'étiquette.
Dimensions (L x H x P)	(900 x 59 x 85) mm
Poids net (approx.)	2,6 kg
Température de fonctionnement	41 °F à 95 °F (5 °C à 35 °C)
Humidité de fonctionnement	5 % à 90 %

Entrées	
DIGITAL IN (OPTICAL IN)	3 V (crête à crête), prise optique x 1

Amplificateur	
Mode stéréo	20 W + 20 W (6 Ω à 1 kHz)

La conception et les spécifications sont sujettes à modification sans préavis.

